

P1: Menovité napätie, frekvencia.
P2: Menovitý výkon.
P3: Menovitý svetelný tok.
P4: Uvedený svetelný tok sa vzťahuje k použitému svetelnému zdroju (modulu LED).
P5: Tento produkt obsahuje svetelný zdroj s triedou energetickej účinnosti <->
P6: Menovitá trvanlivosť .
P7: Teplota farieb.
P8: Úhol svetltenia.

P9: Trieda I . Výrobok, v ktorom ochrana proti úrazu elektrickým prúdom je dosiahnutá, okrem základnej izolácie, použitím dodatočných bezpečnostných opatrení v podobe prídavného ochranného obvodu, na ktorý treba pripojiť ochranný vodič stáleho napájania.

P10: Symbol znamená minimálnu vzdialenosť, ktorú svetlidlo (jeho zdroje svetla) môže mať od osvetľovaných miest a objektov.
P11: Ochrana proti pevným telesám s veľkosťou nad 12mm.
P12: Používať iba v interiéroch.
P13: Výrobok môže byť používaný len v svetidle s ochranným sklom. Okamžite vymeniť prasknuté alebo poškodené tienidlo alebo obrazovku, ochranné skielko.
P14: Výrobok spĺňa požiadavky Smerníc Európskej Únie (EU).
P15: Výrobok nespôlupracuje so zariadeniami stmávujuúcimi osvetlenie.
P16: [ALD] Zdroj jednosmerného prúdu disponuje vstupom pre riadenie hladiny intenzity osvetlenia (DALI)
P17: Prehlásenie o zhode potvrdzuje kvalitu výroby s prijatými štandardami na území celej únie.
P18: Výrobok spĺňa požiadavky predpisov platných vo Veľkej Británii (UK).
P19: Výmenu svetelného zdroja LED môže vykonať iba kvalifikovaná osoba (iba v servise Kanlux)
P20: Výmenu riadiaceho zariadenia môže vykonať iba kvalifikovaná osoba (iba v servise Kanlux)

ОСЧРАНА ЖИВІТНОГО ПРОСТРІДІА

Објайте на чістоу а жытнэе простредіе. Одопручіае тредіенне обаловоёга одпаду.

P21: Тото азначэньне пoказуе на нутнось селектыўнае зберу опoтpeбoвaнeй элeктpікeй а eлeктpoннeй тeхнiкe. Тактo азначэнь вiрoбкы са нeсмeйж, пoд гpозбoу пoкyты, вьхaдзoвaт oб oб'єкцнх кoшoв спoлy с oстaтнiм oдпaдoм. Тiєтo вiрoбкы мoжy бьт шкoдлiвe жытoвнeм прoстpeдiу а лyдскeмy здрaвiу, вьзaдyжy пeциaлнy фoрмy спpацoвaнa / спaтнeгo зiскaвaнa / peцкiлyгo / утилізацiє. Тактo азначэнь вiрoбкы бьт сa мaлi oдoдзaт нa мiєстo збepу oпoтpeбoвaнeй элeктpікeй а eлeктpoннeй тeхнiкe. Інфoрмaцiє o мeтaдax збepу/oдбepу пoкyтyжy мiєстнe oргaнy а пpeдaцiю тoгo дpугo тeхнiкe. Oпoтpeбoвaнa тeхнiкa мoжє бьт тiєт вpатєнa пpeдчyвaтi, a тo в вiпpaдe нaкyпy нoвoгo вiрoбкy в мнoжiствe нe вaжшiм aкo нoвa кyпoвaнa тeхнiкa poвнaкeгo дpугo. Тiєтo зaсaды сa тькaжy iзeмiя Eypoпeйскiй Унiє. В вiпpaдe iншiх кpaїн дoдpжiтe пpaвнe рeгyляцiє плaтнє в дaнeй кpaїнe. Oдoпpучa сa кoнтaктoвaт дистрибyтoрa нaшo вiрoбкy нa дaнoм yзeмi.

ПОЗНАМЬKY / ПОКЫНУ

Недoдpжaвaнiє пoкынoв тoтo нaвoдy мoжє вiєст нaпp. кvзнiкy пoжaрy, oпapaнiю, yрaзy eлeктpицкiм пpудoм, тeлeснyм yрaзoм а дaлшiм нeмoтнyм a нeмoтнyм шкoдaм. Дoдaтoчнe iнфoрмaцiє o вiрoбкoх знaчкы Kanlux сy дoстyпнє нa: www.kanlux.com. Kanlux SA нeнeciє зoдпoвeднoтa зa нaслєдкy вьплывaжiє зa нeпoдpядєнa сa пoкынoм тoтo нaвoдy. Фiрмa Kanlux SA сi вьвpяджyє пpaвo зaвaдaт oб нaвoдy змєны - aктуaлнy вєрзиє iє мoжнє сi стiaхнyт o зcтpaнoк www.kanlux.com.

HU RENDELTETÉS / ALKALMAZÁS

A termék felhasználható háztartásban és az általános rendeltetésű megvilágításhoz.

SZERELÉS

Műszaki változás fenntartva. A szerelés előtt olvassa el a szerelési útmutatót. A szerelést csak az erre jogosult személy végezheti. A szerelés valamennyi lépését kikapcsolt áram mellett kell végezni! A szerelés különös óvatosságot igényel! A termék rendelkezik a védőcsatlakozó kapocsal/ védőérinkezővel. A védővezeték csatlakoztatásának a hiánya villamos áramütést okozhat. Telepítési leírás: ábrák. Az ábra felhasználat előtt ellenőrizze a mechanikus rögzítés és az elektromos összeköttetés megfelelőségét. A termék kapcsolható a jogszályában meghatározott minimális követelményeknek megfelelő áramhálózathoz.

FUNKCIONÁLIS JELLEMVÁSÓK

A termék csak beltérben használható.

HASZNALAT JAVASLATOK / KARBANTARTÁS

Karbantartást a lekapcsolt feszültségnél, a termék lehűlése után kell végezni. Tisztítás kizárólag finom és száraz textilruhákkal végezhető. Tilos a vegyi tisztítószerek használata. Belső részei a termék lefedni tilos. Belső része a levegő szabad eljutását a termékhez. A termék felhívhat magasabb hőmérsékletre. FIGYELEM! A LED diódák / diódás fényáramlat hosszabb ideig erőteljeseen némi tilos! A termék kizárólag névleges feszültséggel vagy a megadott feszültségek körével táplálható. A termék kedvezőtlen - por, víz, pára, rezgések stb. - környezetben nem használható. Megengedhetetlen a termék használata a repeat védőüveggel vagy a védőüveg nélkül.

AZ ALKALMAZOTT JELEK ÉS SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA

P1: Névleges feszültség, frekvencia.
P2: Névleges teljesítmény.
P3: Névleges fénysugár.
P4: A megadott fényáram az alkalmazott fényforrásra (LED modulra) vonatkozik.
P5: A termék <-> energetikai hatékonyságú fényforrást tartalmaz.
P6: Várható élettartam.
P7: Színhőmérséklet.
P8: Világítási szög.

P9: osztály. Olyan termék, amelyben az alapvető szigetelésen kívül kiegészítő biztonsági elemek is védenek az áramütés ellen, mint kiegészítő biztonsági áramkör, amelyhez kapcsolni kell az állandó áramellátási installáció biztonsági vezérlékét.

P10: Ez a szimbólum mutatja a legkisebb távolságot, amely igényelt a fényforrás foglalatá (a fényforrás) és a megvilágított helyek és objektumok között.

P11: Védelem a 12 mm-nél nagyobb szilárd testek ellen.

P12: Csak beltéri használható.

P13: A termék csak a védőüveggel rendelkező foglalatban alkalmazható. A repeat vagy sérült burát vagy ernyőt, védőüveget azonnal cserélni kell.

P14: A termék megfelel az Európai Unióis irányelvek követelményeinek.

P15: A termék nem működik együtt a fényérzékenységű szakkalakkal.

P16: [ALD] Az egyenáramú tápegység fényerőszint szabályozáshoz rendszerített alkatokkal rendelkezik (DALI)

P17: A termék Vámunió területén elismert szabványok szerinti minőségét igazoló Megfelelőségi Tanúsítvány.

P18: A termék megfelel az Egyesült Királyságban (UK) alkalmazandó előírások követelményeinek.

P19: A LED fényforrást kizárólag szakképzett szakember cserélheti ki.

P20: A vezérlőberendezést kizárólag szakképzett szakember cserélheti ki.

KÖRNYEZETVÉDELLEM

Ugyellen a tisztaságra és a környezetre. Javaslott a csomagolási hulladékt szegregációja.

P21: Ez a jel mutatja az elhasználatott elektromos és elektronikus berendezés szelektív gyűjtésének a szükségességét. Így megjelölt termékek a bírásig kibocsátásának a terhe által szokásos szeméttárolóba nem doborthatók ki. Ilyen termékek károsak lehetnek a környezetre és az emberi egészségre, a feldolgozás / újrahazsnoztás / kezelés / hatástalanítás különös formáját igénylik. Így megjelölt termékeket el kell szállítani az elhasználatott elektromos és elektronikus berendezést gyűjtő helyre. Információk a gyűjtőhelyekre vonatkozóan a helyi hatóságoktól vagy az érintett berendezés fogaalmazóitól kaphatók. Az elhasználotott berendezést az eladójá is köteles átvenni az új ugyanilyen típusú berendezés ugyanilyen mennyiségben történő vásárlása esetén. A fenti szabályok az Európai Unió területén érvényesek. Más ország esetén az adott ország területén hatályos jogszabályokat kell alkalmazni. Lépjen kapcsolatba a termékeink adott területen működő forgalmazójával.

TANÁCSOK / JAVASLATOK

A jelen útmutató figyelmen kívül hagyása a tűz, áramütés, égés, testi sérülés és egyéb anyagi és nem anyagi kár veszélyével járhat. További információ a Kanlux termékeiről a www.kanlux.com weboldalon kapható. Kanlux SA nem vállal felelősséget a jelen útmutató figyelmen kívül hagyásának az eredményeiért. A Kanlux SA fenntartja az utasítás módosításának jogát - az aktuális verzió a www.kanlux.com oldaláról tölthető le.

RO/MD

SCOPUL / FOLOSIREA

Produsul destinat utilizării în gospodării și de uz general.

MONTAJUL

Modificări tehnice rezervate. Înainte de a trece pentru instalarea citiște instrucțiună. Persoană de instalare ar trebui să fie cu autoritatea competență. Orice acțiune face după oprirea alimentării. Trebuie făcută atenția mare. Produsul contine contact/clemă de protecție. Lipsa de conexiune conductorului de protecție este periculo de soc electric. Schematică montajului: a se vedea ilustrații. Înainte de prima utilizare, asigură-vă că o conexiune buna de montare mecanice și electrice. Produsul poate fi conectat la rețea, care să corespundă standardelor de calitate definite de legislația de energie.

CARACTERISTICE FUNCIONALE

Utilizati numai în interiorul.

RECOMANDARILE DE OPERARE / INTRETINERE

Întreținerea poate sa fie efectuată după deconectarea de la putere după ce produsul s-a răcit. Curată numai cu țesături delicate și uscate. Nu folosiți detergenți chimice. A nu se acoperă produsul. Asigurați accesul liber de aer. Produsul poate fi încălzit până la temperaturile ridicate. ATENȚIE! A nu se uita la fasciculul diodei / diodelor LED. Produsul sa alimentezea exclusiv cu tensiunea nominală sau de tensiune din intervalul specificat. Nu se utilizează produsul într-un loc în cazul în care predomină condițiile de mediu negative, cum ar fi murdărie, praf, apă, umiditate, vibrații, etc. Este inacceptabil pentru a utiliza produsul, fără sau cu geam de protecție cracked.

EXPLICAREA DE MARCII SI SIMBOLURILE UTILIZATE

P1: Tensiunea nominală, frecvență.
P2: Puterea nominală.
P3: Fluxul de lumina nominal.
P4: Fluxul luminos specificat se refera la sursa de lumina utilizata (modul LED).
P5: Acest produs este echipat cu o sursa de lumina cu clasa de eficienta energetica <->
P6: Rezistență nominală.
P7: Temperatura de culoare.
P8: Unghiul de iluminare.
P9: Clasa I. Produsul, în care protecția împotriva șocurilor electrice îndeplinesc, în afară de izolația de bază, măsuri de securitate suplimentare sub formă de circuit de protecție suplimentar care trebuie sa fie conectat cablu de protecție instalatiei fixe de alimentare.
P10: Indică distanța minimă pe care poate are corpul de iluminat (sursă ei de lumină) de la locurile si obiectele de iluminat.
P11: Protecția împotriva corpurile solide mai mari de 12mm.
P12: Utilizati numai în interiorul.
P13: Produsul poate fi utilizat doar cu rama de sticlă de protecție. Ar trebui să înlocuiți imediat fisurate sau deteriorate lentile sau ecran de protecție.
P14: Produs este conform cu directivele Uniunii Europene (UE).
P15: Produsul nu funcționează cu dimmers de iluminat.
P16: [ALD] Adaptorul pentru curent continuu are intrări pentru a controla nivelul de intensitate a luminii (DALI)
P17: Certificatul de conformitate confirmă calitatea producției cu standardele aprobate pe teritoriul Uniunii Vamale.
P18: Produsul îndeplinește cerințele reglementărilor aplicabile în Marea Britanie. (UK)
P19: Sursa de lumina cu LED poate fi înlocuita numai de personalul calificat (departamentul tehnic Kanlux).
P20: Orice panou de control sau echipament de control poate fi înlocuit numai de personalul calificat (departamentul tehnic Kanlux).

PROTECȚIE MEDIULUI

Ai grijă de curățenia și a mediului. Vă recomandăm segregarea de deșeurî după ambalajele.

P21: Această etichetă indică necesitatea de colectare separată a deșeurilor de echipamente electrice și electronice. Produsele, astfel etichetate, sub sancțiunea amenzi, nu au posibilitatea să arunceți la gunoi ordinar, împreună cu alte deșeuri. Aceste produse pot fi dăunătoare pentru medii ambiant și sănătatea umană, necesită forme speciale de tratare / valorificare / reciclare / eliminare. Produsele etichetate astfel ar trebui să fie plasate la punctul de colectare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice. Informațiile referitoare la punctele de colectare / primiri dau autoritățile locale sau distribuitor de astfel de echipamente. Echipament folosit poate fi de asemenea plasat la vânzătorul, atunci când achiziționează un produs nou într-o sumă nu mai mare decât noi echipamente achiziționate în același fel. Aceste norme se aplică în zona Uniunii Europene. În cazul altor țări ar trebui să se aplice regulamentele legale în vigoare în țară. Vă recomandăm să contactați distribuitorul de produse noastre din zona dumneavoastră.

COMENTARII / SUGESTII

Ne folosirea recomandărilor din acest ghidul poate duce la crearea unui astfel de incendiu, arsuri, un soc electric, leziuni fizice și alte daune materiale și nemateriale. Informații suplimentare despre produse de marcă Kanlux sunt disponibile la: www.kanlux.com. Kanlux SA nu este responsabil pentru orice consecințe care rezultă din nepăstrarea recomandărilor din acest manual. Compania Kanlux SA își rezervă dreptul de a introduce a modificărilor în instrucțiune - versiunea actuală poate fi descărcată de pe pagina www.kanlux.com.

SI

NAMEN / UPORABA

Proizvod namenjen hšni in splošni uporabi.

MONTAŽA

Tehnične spremembe pridržane. Pred montažo preberite navodila za uporabo. Montirati sme samo oseba, ki ima primerno kvalifikacijo. Montažo naredite pri izključenem napajanju. Bodite pri montaži pazljivi. Proizvod vsebuje statično zaščitno spono. Brez vključitvi zaščitnega kabla, obstaja tveg kratkih stikov. Shema montaže: glejte ilustracije. Pred prvo uporabo, se morate prepričati,

da je montaža narejena pravilno in je pravilno vključena v električno instalacijo. Proizvod vključite samo v pravilno električno instalacijo, ki ustreza kakovostnim standardom, ki so v skladu z zakonom.

FUNKCIONALNI ZNAČAJI

Proizvod namenjen notranji uporabi.

NAVODILA ZA RAVNANJE / VZDRŽEVANJE

Vzdrževanje izršite samo pri izključenem napajanju in po ohladitvi proizvoda. Za čiščenje uporabljajte samo suhe in mehke tkanine. Ne smete uporabljati nobenih detergentov (žalosti kemičnih). Ne smete zakrpati proizvoda. Proizvod mora imeti neposreden dostop k zraku. Proizvod se lahko ogreva do visokih temperatur. POZOR! Ne smete pogledati na žarek svetlobe LED diod/diode. Proizvod napajajte samo z imenskimi tokom ali z tokom z obsegu danih napetosti.

Proizvod ni namenjen za uporabo na prostoru, kjer so nekorisni pogoji, npr. prah, voda, vlaga, vibracije itd. Ne smete uporabljati proizvoda brez zaščitne šipke ali z razbito zaščitno šipko.

OBJASNITEV UPORABLJENIH OZNACITEV IN SIMBOLOV

P1: Nazivna napetost, frekvenca.
P2: Nazivna moč.
P3: Nominalni svetlobni tok.
P4: Navedeni svetlobni tok se nanaša na uporabljeni vir svetlobe (modul LED).
P5: Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti <->
P6: Nominalna trajnost.
P7: Barvna temperatura.
P8: Kot svetjenja.
P9: 1. razred. Pomeni, da zaščito pred električnim šokom, razem osnove izolacije, izpolnjujejo dodatni varnostni ukrepi, kaj pomeni dodatni zaščitni tokokrog, do katerega je treba priključiti zaščitni kabel iz stalne napajalne opreme.
P10: Označitev pomeni minimalno oddaljenost, ki jo mora imeti svetilo (izvir svetlobe) od prostorov in objektov, ki so s tem svetilom osvetljeni.
P11: Zaščita pred tridmi telesi o velikosti večji kot 12 mm.
P12: Proizvod namenjen samo notranji uporabi.
P13: Proizvod uporabljajte samo v svetilu z zaščitno šipo. Prizadet oz. poškodovan senčnik ali ekran, ter zaščitna šipa, je treba takoj zamenjati.
P14: Proizvod je v skladu s pogoji direktive Evropske Unije (EU).
P15: Proizvod ne sodeluje z zateimilniki.
P16: [ALD] Napajalnik z konstantnim tokom ima možnost regulacije stopnje osvetljenosti (DALI)
P17: Potrdilo o skladnosti kakovosti proizvodnje s standardi, ki so potrjeni na ozemlju carinske unije.
P18: Izelek izpolnjuje zahteve predpisov, ki veljajo v Veliki Britaniji (UK).
P19: LED svetlobni vir lahko zamenja samo usposobljeno osebe (samo s storitvijo Kanlux).
P20: Nadzorno strojno opremo lahko zamenja samo usposobljeno osebe (samo s storitvijo Kanlux).

VARSTVO OKOLJA

Skrbite za naravno okolje in čistočo. Priporočamo segregacijo embalažnih odpadkov.

P21: Ta označitev pomeni, da je selektivno zbiranje izrabljenih električnih in elektroničnih strojev obvezna. Ti proizvodi so lahko škodljivi za okolje in ljudsko zdravje, za to zahtevajo specialistične forme varovanja / recikliranja / uničenja. Tak označenih proizvodov, pod pretjno kazni z globo, ne smete odstranjevati v običajna smetišča, skupaj z drugimi odpadki. Tak označeni proizvodi morajo biti oddajani v zbirne centre zbiranja izrabljenih električnih ali električnih naprav. Informacije o zbirnih centrih najdete v informacijskem centru lokalnih uprav ali pri prodajalcu. Izrabljene stroje lahko oddajate prodajcu, v primeru nakupu novega stroja in v količini ne večji kot količina novega stroja istega tipa. Te regulacije se tičejo Evropske Unije. V primeru drugih držav, se morate ravnati po regulacijah obveznih v teh državah. Takrat priporočamo kontakt s distributorjem naših proizvodov.

OPOMBE / POMOS

Neupoštevanje teh navodilih za uporabo, lahko povzroči ogroženje s požarom, elektrošokom, telesno poškodbo ter drugimi materialnimi in nematerialnimi poškodbami. Dodatne informacije o proizvodih podjetja Kanlux, najdete na www.kanlux.com. Kanlux SA ni odgovoren za poškodbe, ki so povzročene zaradi neupoštevanja navodil za uporabo. Podjetje Kanlux SA si pridržuje pravico do spremembe navodil - veljavna različica je na voljo na strani www.kanlux.com.

ВГ

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ / ИСПОЛЗВАНЕ

Продукт предназначен за използване в домашни стопанства и общо предназначение.

МОНТАЖ

Технически промени запазени. Преди монтаж да се прочетете инструкцията. Монтаж следва да е извършен от лице притежаващо съответни разрешения. Всъко действие да се извършва при изключено захранване. Трябва да се предприемат специални грижи. Продукта притежава защитен контакт/клема. От липса на включен защитен кабел може да се получи токов удар. Схема на монтаж: виж илустрации. Преди първа употреба уверете се, че механичното монтиране и електрическата връзка са правилни. Продуктът може да бъде включен към електрическата мрежа, която отговаря на стандарти за качество на енергията определени от законодателството.

ФУНКЦИОНАЛНИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Да се използва продукта вътре в помещението.

ПРЕПОРЪКИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ / КОНСЕРВАЦИЯ

Да се консервира при изключено захранване и целед охлаждане на продукта. Да се почиства само с деликатни и сухи тъкани. Да не се използва химически почистващи препарати. Да не се закрива продукта. Да се осигури свободен достъп до въздуха. Продуктът може да се нагрее до повишена температура. ВНИМАНИЕ! Не се заглеждайте в светлината на диода / диода LED. Да се захранва продукта само с номинално напрежение или определен диапазон на дадени напрежения. Да не се използва продукта на място, където има неблагоприятни атмосферни условия, като прах, вода, влага, вибрации и др. Недопустимо е да се използва устройството без или с счупнато защитно стъкло.

ОБЪСНЕНИЕ НА ИСПОЛЗВАНИТЕ ЗНАЦИ И СИМВОЛИ

P1: Номинално напрежение, честота.
P2: Номинална мощност.
P3: Номинален светлинен поток.
P4: Специфичния интензитет на светлината отговаря на източника на светлина (LED МОДУЛ) който се използва.
P5: Продукта е снабден с източник на светлина на светлина с енергийна ефективност клас <->
P6: Номинална трайност.
P7: Цветна температура.
P8: Ъгъл на светлината.
P9: Класа I. Продукт, в който за защита срещу токов удар, освен основната изолация, отговарят допълнителни мерки за сигурност под форма на допълнителна защитна схема, към която трябва да се включи защитен проводник на постоянно захранваща инсталация.

P10: Съсимволът означава минималното разстояние на осветителното тяло (неговите източници на светлина) от места и осветявани предмети.

P11: Защита от проникновения предметов величиной более 12 мм.

P12: Используйте само внутри в помещении.

P13: Продуктът може да се използва само в осветително тяло със защитно стъкло. Трябва незабавно да се смени напукан или повреден абажур или екран, защитно стъкло.

P14: Продуктът е в съответствие с Директивите на Европейския Съюз (ЕС).

P15: Продуктът не работи с димери на светлината.

P16: [ALD] Захранващото устройство за постоянен ток е оборудвано с вход за управление на нивото на интензивност на светлината (DALI)

P17: Сертификатът за съответствие потвърждава качеството на продукцията а одобрение стандарти на територията на Миническия Съюз.
P18: Продуктът отговаря на изискванията на разпоредбите, действащи във Великобритания (UK).
P19: LED източника на светлина юже да се замени само от квалифициран персонал (сервиз на Kanlux).
P20: Всъщност контролен панел или контролно оборудване може да се замени само от квалифициран персонал (само от сервиз на Kanlux).

ОПАЗВАНЕ НА ОКОННАТА СРЕДА

Пази чистотата и околната среда. Препоръчваме разделяне на отпадъците от опаковките.

P21: Това означение показва необходимостта от разделяно събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. Назначени по този начин продукти, под запалах от глоба не можете да изхвърляте в кофа за обикновено боклук заедно с други отпадъци. Тези продукти могат да бъдат вредни за околната среда и човешкото здраве, те се нуждаят от специални форми на обработка / оползотворение / рециклиране / обезвреждане. Продукти означени по този начин трябва да бъдат поставени на мястото на събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. За информация за пунктовете за събиране / вземане предоставят местните власти или търговци на такова оборудване. Изтощено оборудване може също да бъде върнато на продавача, при закупуване на нов продукт в размер не по-голям от новото оборудване, закупено в същия вид. Тези правила се отнасят за района на Европейския Съюз. В случай на други страни следва да се прилагат законовите разпоредби в сила в страната. Препоръчваме Ви да се свържете с нашия дистрибутор на продукта във дадена държава.

КОМЕНТАРИ / ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Непознание на препоръките за тази инструкция може да доведе напр. до пожар, попарене, електрически шок, физически травми и други материални и нематериални щети. Допълнителна информация за продукти на марката Kanlux са на разположение на: www.kanlux.com Kanlux SA не носи отговорност за последствията произтичащи от непознание на препоръките на тази инструкция. Фирма Kanlux SA запазва правото си за въвеждане на промени в инструкцията - актуалната версия е достъпна за изглеждане в интернет сайта www.kanlux.com.

RU/ВУ

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ / ПРИМЕНЕНИЕ

Изделие предназначено для применения в домашнем хозяйстве и для общего употребления.

УСТАНОВКА

Технические изменения засекречены. Прежде, чем приступити к установке, следует ознакомиться с инструкцией. Изделие должно замонтировать лицо с соответствующими правами. Всяческие действия следует проводить при выключенном питании. Следует соблюдать особую осторожность. К изделию прилагается сымынка/защитный щким. Отсутствие соединения защитного провода угрожает поражением электричеством. Схема монтажа: смотреть иллюстрацию. Перед первым употреблением изделия следует проверить механическое крепление и электрическое соединение. Изделие может быть присоединено к питающей сети, которая исполняет качественные стандарты энергии, утвержденные правом.

ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА

Изделие применяется внутри помещений.

СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ / КОНСЕРВАЦИЯ

Уход за изделием при выключенном питании, только после того, как изделие остынет. Чистить исключительно деликатными и сухими тканями. Не применять химических чистящих средств. Не закрывать изделие. Обеспечить свободный доступ воздуха. Изделие может нагреваться до повышенной температуры. ВНИМАНИЕ! Не всматриваться в световые лучи диода LED. Изделие питается исключительно значательным напряжением или указанным напряжением. Не применять изделие в местах с невыгодными условиями окружения, при пыли, воде, влажность, вибрации и т.д. Недопустимо использование прибора без или с поврежденным защитным стеклом.

ОБЪЯСНЕНИЯ ПРИМЕНЯЕМЫХ ОБОЗНАЧЕНИЙ И СИМВОЛОВ

P1: Напряжение номинальное, частота.
P2: Номинальная мощность.
P3: Номинальная струя света.
P4: Указанный световой поток относится к используемому источнику света (светодиодному модулю).
P5: Этот продукт содержит источник света класса энергоэффективности <->
P6: Номинальная прочность.
P7: Температура цвета.
P8: Угол освещения.
P9: I Класс . В данном изделии защитную функцию от поражения электрическим током, кроме основной изоляции, исполняют также дополнительные средства безопасности, в качестве дополнительной защищающей цепи, к которой можно присоединить защитную цепь основного питающего устройства.
P10: Символ обозначает минимальное расстояние между светильником (его источником света) и освещаемым объектом.
P11: Защита от проникновения предметов величиной более 12 мм.
P12: Применять только внутри помещений.
P13: Изделие можно применять только в корпусе с защитным стеклом. Следует немедленно поменять потрескавшийся или испорченный абажур или экран, защитное стекло.
P14: Изделие выполняет требования Директивае Европейского Союза (ЕС).
P15: Изделие не работает с утемяителями освещения.
P16: [ALD] Блок питания постоянного тока имеет входы для управления уровнем интенсивности света (DALI)
P17: Сертификат соответствия, подтверждающий соответствие качества продукции с утвержденными стандартами на территории Таможенного союза.
P18: Продукт соответствует требованиям действующих в Великобритании (UK) стандартам.
P19: Возможность замены светодиодного источника света только квалифицированным персоналом (только сервисом Kanlux

P10: Rūpnieciskā izstrādājuma kvalitāte ir atbilstoša Eiropas Savienības prasībām (ES).
P14: Izstrādājums atbilst Eiropas Savienības direktīvu prasībām (ES).
P15: Izstrādājums nesadarbojas ar apgaismojuma regulēšanas ierīcēm.
P16: [ALD] Līdzstrāvas barošanas avotam ir gaismas intensitātes vadības ieeja (DALI)
P17: Atbilstības Sertifikāts, kas apliecina produkcijas kvalitāti ar Muitas Savienības teritorijā apstiprinātajiem standartiem.
P18: Produkts atbilst Lielbritānijā (Lielbritānijā) piemērojamo noteikumu prasībām.
P19: LED gaismas avotu var nomainīt tikai kvalificēts personāls (tikai Kanlux serviss).
P20: Jebkuru vadības paneli vai vadības aprīkojumu var nomainīt tikai kvalificēts personāls (tikai Kanlux serviss).

VIDES AIZSARDZĪBA

Rūpējieties par tīrību un apkārtnējo vidi. Lētiem šķirot iepakojumu atkritumus.
P21: Tas apzīmējums rāda ka ir vajadzība selektīvi vākt lietotas elektriskās un elektroniskās iekārtas. Tajā veidā apzīmēti izstrādājumi, neizpildes gadījumā paredzot naudas sodu, nedrīkst izmest kopā ar parastiem atkritumiem. Tādi izstrādājumi var būt kaitīgi videi un cilvēku veselībai, tie pieprasa speciāla tipa pārstrādes / otreizēja izmantošana / reciklēšana / neutralizēšana. Tajā veidā apzīmēti izstrādājumi jāatdod attiecīgajā lietotu elektronisko vai elektrisko iekārtu vākšanas punktā. Informāciju par vākšanas/saņemšanas punktiem var iegūt no reģionālās valdības vai šī tipa iekārtas pārdevēja. Lietotu iekārtu var arī atdot pārdevējam, gadījumā kad tiek iepirkts jauns izstrādājums daudzumā, kas nepārsniedz tā paša tipa iepirkta iekārtas daudzumu. Iepriekšminēti norādījumi attiecas uz Eiropas Savienības teritoriju. Citās valstīs jāievēro juridiski noteikumi, kas ir spēkā attiecīgajā valstī. Lētiem sazināties ar mūsu izstrādājuma izplātītāju attiecīgajā reģionā.

PIEZĪMES / NORĀDĪJUMI

Šīs instrukcijas norādījumu neievērošana var novest līdz piem. ugunsgrēka radīšanai, apdegumiem, elektrošokam, fiziskiem ievainojumiem un citiem materiāliem vai nemateriāliem zaudējumiem. Papildu informācija par Kanlux markas produktus ir pieejama šeit: www.kanlux.com. Kanlux SA nenes atbildību par sekām kas radīsies šīs instrukcijas norādījumu neievērošanas dēļ. Firma Kanlux SA aizstāv sev tiesību mainīt instrukciju - aktuālā versija ir pieejama mājaslapā www.kanlux.com

EE EESMĀRK / RAKENDUS

Seade mēлдud ārkasutamiseks elamumajanduses ja ūldeesmārkideks.

MONTEERIMINE

Tehnilisē muadatuseē reserveeritud. Enne kokkupanemise tōōde asumist tutvū kasutamisejūhendigā. Monteerimistōōsid peab sooritama vastavāid kvalifikatsiōone omav isik. Igsugu tehinguid sooritada vāļjalūlitatud toitevoolu korral. Tuleb sāilitada erilisē ettevaatlikkuse vahēndid. Seade omab vastavāit kaitse kontaktūhendust/klemmi. Kaitsejūhtme mitte ūhendamine āhvardab elektrivoolulūōōgigā. Monteerimise skeem: vāata illustratsiōoni. Enne esimest kasutamist tuleb ūlekontrollida seade ūģēpārast mehaanilist kinimist ja elektrilist ūhendust. Seade vōib olla ūhendatut toililustus energivōrguga, mis taidāb seaduse poolē ettenāhtud energigā kvaliteēdi normid.

OTSTARBEKOHASED OMADUSED

Seadeē kasutāda ruumiēde seēs.

EKSPLUATATSIOONILISED / HOOLDUS SOOVITUSED

Konseveerimise tōōsid sooritāda vāļja lūlitatud voolū juures, peale toote maha jāhtumist. Puhastāda ainult ōrnadegā ja kuiva lapigā. Arge kasutage keemilisi puhastusvahēndeid. Arge katke seadet. Tagāda vāba ōhu juurdepāāsu. Seade vōib kuumēnēda kōrgēmatele temperatūriēdele. TĀHELEPANU! Mitte vāadata pikalt LED diodid/diodide valguse allikkasē. Seadet tuleb pingēstāda ainult nominaal vāārtuse jārgi vōi nāidatud pingē vahēmikus. Seadet ei tohi kasutāda kohtades, kus valitsevād mitte soodsād ūmbrsukonna tōōtingimused, nāiteks mustus, tolm, vesi, niiskus, vibratsiōon, jne. Lūbamata on seadme kasutamine ilma vōi pragunenud kaitseklāasigā.

KASUTĀTUD MĀRGISTUSTE JA SŪMBOLITE SELGITUSED

P1: Nominaal pingē, sāgedus.
P2: Nominaal vōimsus.
P3: Nominaalne valgusoo.
P4: Māāratud valgusvōog on seotud kasutatud valgusalikagā (LED-moodul).
P5: See toode sisāldāb energiatōhususe klāssi <x> valgusalikāit
P6: Rating "i" vastupidāvus.
P7: Vārvitōoni temperatūur.
P8: Valgustusnūrk.
P9: I Klāss. Seade, kus kaitset elektrilōōgi eest vastutāb veel, peale pōhiisoliatsiōoni, lisakaitsevāhendid nāgu līsavoolukaitseāhel, mille juurde tuleb ūhendāda pōhivooluvōrgū kaitsekābel.
P10: Mārgistatud sūmbol māārab āra minimāal kāuguse, midā peab tagāma valgustikehā (selle valguseallikkasē) kohtades ja objektidēst, midā valgustāb.
P11: Kaitse tahkete ķēhade eest, suuēremād kui 12 mm.
P12: Kasutamiseks ainult ruumi seēs.
P13: Toodet vōib kasutāda ainult ķēhā seēs koos kaitseklāasigā. Tuleb otsekohe vāļjavāhedata pragunenud vōi vīgastatud lāmbivāri vōi ekrāankatte, kaitse klāasi.
P14: Toode vāstāb Eurōopa Liidu (EL) Direktiivide nōuetele.
P15: Toode ei ole sobitatud kāastōōks valguse pimdēdājagā.
P16: [ALD] Alālisvoolu toiteādāpteril on sisēndid valgustugevuse jūhtimiseks (DALI)
P17: Vāstavustunnistis, mis tōēndāb tootmises kvaliteēdi vāstavust kinnitatud standartidēgā Tolliiliidu terriitoriūmil.
P18: Toode vāstāb Suurbritānias (UK) ķēhtivāte eeskirjāde nōuetele.
P19: LED-valgusalikāit sāab asēndāda ainult kvalifitseēritud personā (ainult Kanluxi teenindus).
P20: Jūhtimiseēadmeid vōivād vāhetāda ainult kvalifitseēritud tōōtājād (ainult Kanluxi teenindus).

KESKONNAKAITSE

Hoolitse puhtuse ja keskkonna eest. Soovitāme pakēndijāātmete segregatsiōoni.
P21: See mārgistus nāitāb vajādust ērāldi kogudā ārkasutatud elektrī - ja elektroonikaseēdmeid. Tooteēd sel viisil mārgistatud, trāhvi āhvārdusēl, ei tohi vāļāvisatā tāvālisē prūgikasti koos muude jāātmetēgā. Sellisēd tooted vōivād olla kāhjulikud keskkonnāle ja inimestē tēvisēle, nād nōuāvād ērilist ūmbēntōēlēmist / tāsakasutamist / ringlusēvōtū / kōrvaldamist. Tootēd sel viisil mārgistatud peāvād olema āra antud kasutatud elektriseēdmetē vōi elektroonikaseēdmetē kogumispunkti. Teāvet kogumispunktiēdē/vāstuvōtmise kohtāde kohtā sāāvād āndā kohālikud omāvalitsus vōimud vōi selliste seēdmetē ēdāsimūijād. Kasutatud seēdmeid vōib tagastāda kā mūijājāle, jūhul, kui osetatāv kogus ūusi tooteēd ei ole suuērem, kui osetāvad sāmālādi ūued seēdmeid omā kogusēgā on vāstavusēs. Ūlēvālpool toodud reēglid ķēhtivād Eurōopa Liidu piirkonnās. Teiste riikide puhul tuleks kasutusele vōttā kohālikke ūģisakte, mis ķēhtivād antud riigis. Mē soovitāme tēli ūhendust vōttā omā toote turustājagā tēie piirkonnās.

MĀRKUSED / NĀPUNĀITES

Kāēsolevā kāsiraamatus toodud soovituste ēirāmine, vōivād pōļhijustāda nāiteks tulekāhju, pōļetushāvu, elektrilōōki, fūisilisi vīgastusi ja muid kāhjustusi nīi mātēriālsēid ja immātēriālsēid. Kanlux mārgi all ūlevātē tootedē kohtā līsāinfot lēiatē veebēl: www.kanlux.com. Kanlux SA ei kānnā mīngisugust vāstutust jūhtumitē eest, mis tulēnevād mitte kinnipidāmisēst siin toodud kasutusjūhendusēst. Firma Kanlux SA jātāb ēndāle ūģisē muudatuste tēgemiseks kasutusjūhendis – ķēhtivā versiooni sāab āllā lāadida veebilēhēl www.kanlux.com.

